

Beroep, op 3 juli 2001 ingesteld door de Commissie van de Europese Gemeenschappen tegen Raad van de Europese Unie

(Zaak C-257/01)

(2001/C 245/21)

Bij het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen is op 3 juli 2001 beroep ingesteld tegen Raad van de Europese Unie door Commissie van de Europese Gemeenschappen, vertegenwoordigd door D. Maidani en C. O'Reilly als gemachtigden, domicilie gekozen hebbende te Luxemburg.

Verzoekster concludeert dat het den Hove behage:

1. Nietig te verklaren verordening (EG) nr. 789/2001 van de Raad van 24 april 2001 tot verlening van uitvoeringsbevoegdheden aan de Raad met betrekking tot bepaalde gedetailleerde voorschriften en praktische procedures voor de behandeling van visumaanvragen⁽¹⁾.
2. Nietig te verklaren verordening (EG) nr. 790/2001 van de Raad van 24 april 2001 tot verlening van uitvoeringsbevoegdheden aan de Raad met betrekking tot bepaalde gedetailleerde voorschriften en praktische procedures inzake de uitvoering van de controle en de bewaking aan de grenzen⁽²⁾.
3. verweerder te verwijzen in de kosten.

Middelen en voornaamste argumenten

De Commissie stelt, dat de Raad zich in strijd met artikel 202 van het Verdrag en artikel 1 van besluit 1999/468 EG⁽³⁾ ten onrechte en op onregelmatige wijze bepaalde uitvoeringsbevoegdheden heeft voorbehouden, en in ieder geval, dat de Raad zulks niet naar behoren met redenen heeft omkleed. Bovendien is de Commissie van mening, dat de procedure van respectievelijk artikel 2 van verordening (EG) nr. 789/2001 en artikel 2 van verordening (EG) nr. 790/2001, waarbij in wezen de lidstaten zelf bepaalde wijzigingen aanbrengen in de feitelijke informatie die respectievelijk is neergelegd in de Gemeenschappelijke Visuminstructie aan de diplomatieke en consulaire beroepsposen, in de besluiten van het uitvoerend comité SCH/Com-ex (98) 56, SCH/Com-ex (99) 14 en SCH/Com-ex (94) 15, en in het Gemeenschappelijk Handboek, onregelmatig is en in strijd met artikel 202 van het Verdrag.

⁽¹⁾ PB L 116 van 26.4.2001, blz. 2.

⁽²⁾ PB L 116 van 26.4.2001, blz. 5.

⁽³⁾ Besluit 1999/468/EG van de Raad van 28 juni 1999 tot vaststelling van de voorwaarden voor de uitoefening van de aan de Commissie verleende uitvoeringsbevoegdheden, PB L 184 van 17.7.1999, blz. 23.

Beroep, op 3 juli 2001 ingesteld door Commissie van de Europese Gemeenschappen tegen Portugese Republiek

(Zaak C-258/01)

(2001/C 245/22)

Bij het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen is op 3 juli 2001 beroep ingesteld tegen Portugese Republiek door Commissie van de Europese Gemeenschappen, vertegenwoordigd door B. Mongin en F. M. França als gemachtigden, domicilie gekozen hebbende te Luxemburg bij L. Escobar Guerrero, Centre Wagner, Kirchberg.

Verzoekster concludeert dat het de Hove behage:

- vast te stellen dat de Portugese Republiek niet heeft voldaan aan de verplichtingen die op haar rusten ingevolge artikel 6, leden 1 en 4, van richtlijn 94/57/EG⁽¹⁾ van de Raad inzake gemeenschappelijke voorschriften en normen voor met de inspectie en controle van schepen belaste organisaties en voor de desbetreffende werkzaamheden van maritieme instanties, door aan deze bepaling geen uitvoering te geven, inzonderheid door geen werkafsprake vast te stellen in de vorm van een formele schriftelijke en niet-discriminerende overeenkomst of een gelijkwaardige juridische regeling met de classificatiebureaus, en de Commissie geen nauwkeurige informatie over die werkafspraken te verschaffen;
- de Portugese Republiek te verwijzen in de kosten.

Middelen en voornaamste argumenten

Richtlijn 94/57/EG is in Portugees recht omgezet bij Decreto-Lei 115/96 van 6 augustus 1996.

Volgens de informatie die de Commissie in het kader van het overeenkomstig artikel 7 van richtlijn 94/57/EG opgerichte comité heeft ontvangen, machtigt de Portugese staat bepaalde classificatiebureaus (American Bureau of Shipping, Bureau Veritas, Det Norske Veritas, Germanischer Lloyd's Register of Shipping, Nippon Kaji Kyokai). De Commissie is van oordeel dat de formele schriftelijke en niet-discriminerende overeenkomsten of gelijkwaardige juridische regelingen (artikel 6, lid 2, van richtlijn 94/57/EG), die de door de bureaus uit te voeren specifieke taken en functies omschrijven en die onverwijld na de machtiging moeten worden gesloten of vastgesteld en aan de Commissie moeten worden meegedeeld, nog niet tot stand zijn gekomen, gelijk de Portugese autoriteiten overigens toegeven. Bovendien bepaalt artikel 6, lid 4, dat iedere lidstaat ook nauwkeurige informatie over de met de classificatiebureaus gemaakte werkafspraken moet verstrekken. De Portugese autoriteiten hebben deze informatie nog niet ter kennis gebracht van de Commissie, die de overige lidstaten van die informatie op de hoogte moet brengen.

⁽¹⁾ PB L 319 van 12.12.1994, blz. 20.